

II.8.12. Chanson Var sujet ar Gouân, var joäüsdet an dud yaouanc, ha var distro an Hân.

Ms. VIII, p. 82-86.

Timbre : Var don an arme.

Incipit : Er bloa-màn eus bet eur Gouân,

Composition : 14 c. de 6 v. de 6 à 12 p.

Sujet.

Chanson sur l'hiver, sur la joie des jeunes gens et sur le retour de l'été. Après un hiver rigoureux (c. 1-5) le retour de l'été est célébré avec joie (. 6). Les jeunes gens peuvent de nouveau se rencontrer lors des grandes assemblées, l'amour fleurit (c. 7-8). L'auteur décrit la façon de nouer des relations : les cadeaux, les compliments, les promenades (c. 9-13). Il parle aussi de la tristesse au moment de la séparation, avant une nouvelle rencontre (c. 14).

Origine du texte.

Dans le manuscrit : aucune indication.

Autres sources : ce texte ne semble pas avoir été imprimé auparavant.

Alexandre Lédan et le texte.

Transcription : en 1850, au plus tôt.

Impression(s) : aucune.

Mise en valeur : Chansons bretonnes (1854).

Impressions postérieures sur feuilles volantes (ou édition populaire). Non répertorié.

Versions collectées. Catalogue Malrieu, non répertorié.